

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據經第28/2009號行政法規修訂的第6/2006號行政法規第十九條的規定，作出本批示。

一、許可將第92/2006號行政長官批示第一款所定的分段支付修改如下：

2006年.....	\$ 2,246,812.20
2009年.....	\$ 2,246,812.20

二、二零零九年的負擔由登錄於本年度澳門特別行政區財政預算第四十章「投資計劃」內經濟分類07.03.00.00.06、次項目1.021.057.01的撥款支付。

二零零九年十月十六日

行政長官 何厚鏞

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do artigo 19.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, na redacção que lhe foi conferida pelo Regulamento Administrativo n.º 28/2009, o Chefe do Executivo manda:

1. É autorizada a alteração do escalonamento definido no n.º 1 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 92/2006, para o seguinte:

Ano 2006.....	\$ 2 246 812,20
Ano 2009.....	\$ 2 246 812,20

2. O encargo referente a 2009 será suportado pela verba inscrita no capítulo 40.º «Investimentos do Plano», código económico 07.03.00.00.06, subacção 1.021.057.01, do Orçamento da Região Administrativa Especial de Macau para o corrente ano.

16 de Outubro de 2009.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

第 411/2009 號行政長官批示

鑑於判給Luen Cheong Hong、美儉澳門有限公司、精明藥品有限公司及科達有限公司向衛生局供應「診療消耗品」的執行期跨越一財政年度，因此必須保證其財政支付。

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據經第28/2009號行政法規修訂的第6/2006號行政法規第十九條的規定，作出本批示。

一、許可與下列公司訂立向衛生局供應「診療消耗品」的執行合同，金額為\$19,575,300.30（澳門幣壹仟玖佰伍拾柒萬伍仟叁佰元叁角整），並分段支付如下：

Luen Cheong Hong	
2009年.....	\$ 376,691.10
2010年.....	\$ 2,260,146.90
2011年.....	\$ 753,382.30
美儉澳門有限公司	
2009年.....	\$ 230,721.50
2010年.....	\$ 1,384,329.30
2011年.....	\$ 461,443.20

Despacho do Chefe do Executivo n.º 411/2009

Tendo sido adjudicado às Luen Cheong Hong, Agência Comercial de Importação e Exportação Mekim (Macau) Limitada, J.M.G. Produtos Farmacêuticos, Limitada e Four Star Companhia Limitada, o fornecimento de «Material de Consumo Clínico» aos Serviços de Saúde, cujo prazo de execução se prolonga por mais de um ano económico, torna-se necessário garantir a sua cobertura financeira.

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do artigo 19.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, na redacção que lhe foi conferida pelo Regulamento Administrativo n.º 28/2009, o Chefe do Executivo manda:

1. É autorizada a celebração dos contratos com as seguintes empresas, para o fornecimento de «Material de Consumo Clínico» aos Serviços de Saúde, pelo montante de \$ 19 575 300,30 (dezanove milhões, quinhentas e setenta e cinco mil, trezentas patacas e trinta avos), com os escalonamentos que a seguir se indicam:

Luen Cheong Hong	
Ano 2009.....	\$ 376 691,10
Ano 2010.....	\$ 2 260 146,90
Ano 2011.....	\$ 753 382,30
Agência Comercial de Importação e Exportação Mekim (Macau) Limitada	
Ano 2009.....	\$ 230 721,50
Ano 2010.....	\$ 1 384 329,30
Ano 2011.....	\$ 461 443,20

精明藥品有限公司

2009年.....\$ 282,960.20

2010年.....\$ 1,697,761.30

2011年.....\$ 565,920.50

科達有限公司

2009年.....\$ 1,284,660.40

2010年.....\$ 7,707,962.60

2011年.....\$ 2,569,321.00

二、二零零九年的負擔由登錄於本年度衛生局本身預算內經濟分類「02.02.07.00.02 診療消耗品」帳目的撥款支付。

三、二零一零年及二零一一年之負擔將由登錄於該等年度衛生局本身預算的相應撥款支付。

四、二零零九年及二零一零年財政年度在本批示第一款所訂金額下若計得結餘，可轉移至下一財政年度，但不得增加有關機關支付該項目的總撥款。

二零零九年十月十九日

行政長官 何厚鏞

J.M.G. Produtos Farmacêuticos, Limitada

Ano 2009..... \$ 282 960,20

Ano 2010..... \$ 1 697 761,30

Ano 2011..... \$ 565 920,50

Four Star Companhia Limitada

Ano 2009..... \$ 1 284 660,40

Ano 2010..... \$ 7 707 962,60

Ano 2011..... \$ 2 569 321,00

2. O encargo referente a 2009 será suportado pela verba inscrita na rubrica «02.02.07.00.02 Material de consumo clínico», do orçamento privativo dos Serviços de Saúde para o corrente ano.

3. Os encargos referentes a 2010 e 2011 serão suportados pelas verbas correspondentes, a inscrever no orçamento privativo dos Serviços de Saúde desses anos.

4. Os saldos que venham a apurar-se nos anos económicos de 2009 e 2010 relativamente aos limites fixados no n.º 1 do presente despacho, podem transitar para os anos económicos seguintes, desde que a dotação global do organismo, que suporta os encargos da acção não sofra qualquer acréscimo.

19 de Outubro de 2009.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.